



---

# communiqué

---

Date **Le 13 avril 1994**

N° 71

Pour publication

## PROJET DE COLLABORATION CANADA-RUSSIE DANS LE DOMAINE DU LOGEMENT

Le ministre des Affaires étrangères, M. André Ouellet, et le ministre responsable de la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL), M. David C. Dingwall, ont lancé aujourd'hui un projet-pilote qui se déroulera dans la région de Tver, au nord-ouest de Moscou, afin d'aider la Russie à se doter d'une industrie du bâtiment axée sur le marché et de faire connaître les techniques canadiennes de construction résidentielle.

«Le Canada s'est engagé à appuyer la réforme économique en Russie. Ce projet consistera à initier d'anciens officiers russes aux techniques commerciales et aux techniques de construction résidentielle et à démontrer l'efficacité de codes du bâtiment s'inspirant du modèle canadien», a affirmé M. Ouellet.

«Les Canadiens sont à l'avant-garde sur le plan de la technologie de l'habitation et de la construction résidentielle. En partageant notre savoir-faire avec les autres pays du monde, nous ouvrons des créneaux commerciaux inexploités pour un nombre accru de Canadiens», a déclaré M. Dingwall.

Le projet sera financé, en partie, grâce à une subvention de 340 000 dollars canadiens du Fonds canadien de coopération technique de la Banque mondiale, créé par le ministère des Affaires étrangères et du Commerce international pour appuyer la participation de Canadiens aux activités liées aux projets de la Banque mondiale. La SCHL dirigera l'équipe formée de représentants de ministères et de consultants du secteur privé, qui sera chargée d'implanter en Russie la technologie canadienne de la maison à ossature de bois et le savoir-faire du Canada dans le domaine de l'entreprise privée.

Le projet «Équipe Canada - Construction résidentielle en Russie» regroupe huit organisations canadiennes, qui mettent en commun leurs ressources et leurs compétences. Elle cherche également d'autres entreprises canadiennes désireuses d'investir dans le réseau de fourniture de matériaux de construction à Tver et de donner de l'équipement.

En Russie, le projet-pilote canadien recevra l'appui de la région de Tver, de la ville de Tver et du Fonds de garantie du ministère russe de la Défense; au Canada, il recevra celui du Conseil commercial Canada-Russie et de gens d'affaires canadiens.

- 30 -

Pour de plus amples renseignements, les représentants des médias sont priés de communiquer avec le :

Service des relations avec les médias  
Ministère des Affaires étrangères et du Commerce international  
(613) 995-1874

ou avec :

John Herbert  
Société canadienne d'hypothèques et de logement  
(613) 748-2118